

# Bendrosios „Auto1.com GmbH“ paslaugų naudojimo sąlygos, prieinamos svetainėje [www.auto1.com](http://www.auto1.com)

Prašome atidžiai perskaityti šias bendrasias taisykles ir nuostatas (toliau - „**Terminai ir sąlygos**“) naudodamiesi „Auto1.com GmbH“ (*Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Vokietijos bendrovė su ribota atsakomybe*). Naudodamiesi mūsų svetaine ir (arba) mūsų paslaugomis jūs sutinkate būti saistomi šių taisyklių.

## § 1 BENDROSIS NUOSTATOS

1. Svetainė [www.auto1.com](http://www.auto1.com) yra svetainė, kurią valdo „Auto1.com GmbH“, kurios būstinė yra Berlyne, Vokietijoje (toliau „**AUTO1.com**“ arba „**mes**“).
2. AUTO1.com valdo duomenų bazę, prieinamą internetu, kurioje mes pateikiame sąrašą parduodamos motorinės transporto priemonės, kurias gali naudoti variklinių transporto priemonių paieškai. Patvirtinti automobilių pardavėjai (toliau - „**Vartotojai**“ arba „**Pardavėjai**“ arba „**jūs**“) atlikdami paiešką funkcija pasiekama AUTO1.com.
3. Šie nuostatai reglamentuoja mūsų svetainės ir (arba) paslaugos naudojimą. Naudodamiesi mūsų svetaine, atitinkamas Vartotojas sutinka laikytis šių taisyklių. Mes pasilikame teisę bet kuriuo metu ir nenurodydami priežasčių pakeisti šiuos reikalavimus.
4. Jokios prieštaringos Vartotojo sąlygos nebus taikomos.

## § 2 REGISTRACIJA

1. Registruotis gali tik variklinių transporto priemonių pardavėjai. Jie gali užsiregistruoti AUTO1.com kaip juridinis asmuo arba kaip fizinis asmuo. Registruojantis asmuo turi būti įgaliotas atlikti registraciją dalyvaujančio vartotojo vardu.
2. AUTO1.com gavę registraciją, savo nuožiūra sprendžia: ar pardavėjui suteikiama yra prieiga prie duomenų bazės. Priėmė pasiūlymą Pardavėjas bus įteiktas pateikus raštišką patvirtinimą AUTO1.com arba perduodant prieigos duomenis (vartotojo vardą ir slaptažodį).
3. Kaip registracijos dalis ir tolesni verslo santykiai, AUTO1.com turi teisę bet kuriuo metu reikalauti pateikti dabartinę ištrauką iš prekybos ar prekybos centro ar kitų dokumentų,

taip pat informacijos kuri yra būtina ir naudinga registracijai. Ne Lietuvos pardavėjams bus reikalingi pateikti palyginamus patvirtinančius dokumentus ir (arba) dokumentacija.

4. Jei informacija, kuri buvo pateikta po registracijos, pasikeitė, dalyvaujantis vartotojas yra įpareigotas nedelsdamas apie tai pranešti AUTO1.com. Informacija turi būti teikiama raštu, el. paštu arba faksu.
5. Vartotojas privalo laikyti savo slaptažodį slaptu ir uoliai saugoti prieigos duomenys. Vartotojas privalo nedelsdamas informuoti AUTO1.com, jei yra požymių, kad jo prieigos duomenys yra netinkamai naudojami trečiųjų šalių.
6. Vartotojas yra atsakingas už visą veiklą, vykdoma naudojant jo prieigos duomenis. Jei Vartotojas neatsako už netinkamą savo prieigos duomenų naudojimą dėl esamų rūpestingumo pareigų pažeidimo, jis neatsako.

### **§ 3 BLOKAVIMAS**

1. AUTO1.com gali imtis įvairių priemonių, jei yra konkrečių požymių, kurie rodo, kad Vartotojas pažeidžia įstatymų nuostatas, trečiųjų šalių teises ar šiuos reikalavimus, arba jei AUTO1.com turi kitų teisėtų interesų, ypač tuo atveju, jei Vartotojas nevykdo mokėjimo (*Zahlungsverzug*) motorinių transporto priemonių sandorio metu AUTO1.com arba dukterinė įmonė, priklausanti AUTO1.com.
2. Priemonės apima vartotojų įspėjimą arba laikiną ar visišką blokavimą. Pasirinkdamas, kurią priemonę taikyti, AUTO1.com atsižvelgs į paveikto vartotojo teisėtus interesus ir jo kaltės laipsnį.

### **§ 4 VARTOTOJO TEISĖS**

1. Laikydami šiose naudojimo sąlygose nustatytų apribojimų, vartotojai turi teisę, naudodami pateiktą internetinę paiešką, savo ekranuose pateikti atskirus duomenų rinkinius ir juos atspausdinti, kad sukurtų nuolatinį patvirtinanti vaizdą. Be to, Vartotojas gali pateikti įpareigojančius pasiūlymus dėl atskirų transporto priemonių.
2. Vartotojams neleidžiama veikti siekiant sustabdyti mūsų paslaugos veikimą arba apsunkinti jos naudojimą.
3. Nesant mūsų aiškaus išankstinio rašytinio sutikimo, Vartotojai negali sistemingai išgauti mūsų paslaugų dalių ir (arba) jų pakartotinai naudoti. Visų pirma, be aiškaus rašytinio AUTO1.com sutikimo, vartotojai negali naudoti duomenų priėmimo programų, robotų

ar panašių duomenų rinkimo ir išgavimo programų, kad išgautų bet kokias reikšmingas mūsų paslaugų dalis pakartotiniam naudojimui.

4. Bet koks mūsų paslaugos susiejimas, integravimas ar kitoks susiejimas be aiškaus rašytinio sutikimo yra draudžiamas.
5. Paslaugos išvaizda ir funkcionalumas gali skirtis priklausomai nuo prieigos tipo - pavyzdžiui, per svetainę ar naudojant mobiliojo telefono programą. Teisė naudotis paslauga ir jos funkcijomis suteikiama tik atsižvelgiant į naujausias technologijas.

## **§ 5 GARANTIJA**

1. Mes nesuteikiame jokios garantijos (*Gewährleistung*) dėl techninių trūkumų, ypač dėl nuolatinio ir nenutrūkstamo tinklalapio pasiekiamumo arba dėl klaidingo vartotojo įvesto turinio rodymo.
2. Tuo atveju, jei siūlomos paslaugos nėra prieinamos, Vartotojas gali susisiekti su mūsų klientų aptarnavimo tarnyba.

## **§ 6 DUOMENŲ APSAUGA**

1. Mes labai rimtai vertiname asmeninių duomenų ir mūsų svetainės vartotojų privatumo apsaugą. Norėdami užtikrinti kuo didesnę apsaugą mes laikomės visų teisinių normų duomenų apsaugos srityje.
2. Kontrolierius (*verantwortliche Stelle*) ir paslaugų teikėjas (*Diensteanbieter*) yra AUTO1.com GmbH, Berlynas. Jei turite klausimų, susijusių su duomenų apsauga, prašome bet kuriuo metu kreiptis į AUTO1.com duomenų apsaugos pareigūną. Geriausias būdas susiekti el. paštu [datenschutz@auto1.com](mailto:datenschutz@auto1.com).
3. Asmeniniai duomenys yra informacija, kuri gali būti priskiriama vartotojui atskirai. Tai apima, pavyzdžiui, vartotojo el. pašto adresą arba telefono numerį. Mes renkame asmeninius duomenis per mūsų svetainę, jei tokius duomenis mums pateikia vartotojas.
4. Mes naudojame tokius duomenis tiek, kiek tai yra būtina teikiant mūsų paslaugas Vartotojui. Duomenys reklamai gali būti naudojami tik savireklamos tikslais (įskaitant nukreipimo reklamą [*Empfehlungswerbung*]), kurią vykdome mes arba susijusios įmonės.
5. Mes naudojame jūsų el. pašto adresą, kad pasiūlytume jums savo panašias prekes ar paslaugas.

## § 7 ATSAKOMYBĖS APRIBOJIMAS

1. Mes stengiamės visada įsitikinti, kad AUTO1.com teikiamos paslaugos yra prieinamos be trukdžių ir be klaidų. Tačiau dėl interneto pobūdžio to garantuoti neįmanoma (*garanieren*). Taip pat gali būti, kad retkarčiais jūsų prieiga prie mūsų tinklalapio gali būti nutraukta arba apribota, tam kad leisti atlikti remonto, priežiūros darbus ar įdiegti naujas paslaugas. Mes stengiamės apriboti kiekvieno iš šių laikinų trukdžių ar apribojimų dažnumą ir trukmę.
2. Naudodamiesi mūsų svetaine ir paslaugomis, mes be apribojimų esame atsakingi už bet kokius nuostolius ar žalą, kurią tyčia (*vorsätzlich*) arba dėl didelio neatsargumo (*grob fahrlässig*), padarė AUTO1.com arba jos teisėti atstovai, darbuotojai ar asmenys, įdarbinti vykdant sutartinę prievolę, už kurią AUTO1.com yra atsakinga įvairiais atvejais („*Erfüllungsgehilfen*“/ buvęs atstovas).
3. AUTO1.com neatsako už nedidelį aplaidumą (*leicht fahrlässig*) pažeidus tik nereikšmingus sutartinius įsipareigojimus. Be to, atsakomybė už nuostolius ar žalą, padarytą dėl nedidelio aplaidumo, apsiriboja bet kokiais nuostoliais ar žala, kurie paprastai tikėtini. Šiuo atveju atsakomybė apsiriboja tiesiogine vidutine žala.
4. Pirmiau nurodyti atsakomybės apribojimai netaikomi nuostoliams ar žalai, atsirandantiems dėl gyvybės, kūno ar sveikatos sužalojimo, taip pat jokiems kitiems nuostoliams ar žalai, atsirandantiems dėl nesąžiningo ketinimo (*Arglist*).
5. Tiek, kiek nėra atmesta ar ribojama „AUTO1.com“ atsakomybė, tai taip pat taikoma darbuotojų, atstovų ir kitų agentų asmeninei atsakomybei.

## § 8 AUTORINĖS TEISĖS IR NAUDOJIMO TEISĖS

1. Visiems prekybos ženklams, logotipams, tekstams, paveikslėliams ir kitiems duomenims mūsų svetainėje yra taikoma autorių teisių apsauga. Naudojimas mūsų svetaine nesuteikia jums teisės toliau naudotis tokia informacija. Bet kokio tipo laikmenose modifikuoti, toliau apdoroti ir naudoti neleidžiama. Bet koks tolesnis naudojimas yra įmanomas tik su mūsų išankstiniu rašytiniu sutikimu.
2. Nesankcionuotas informacijos, taip pat trečiųjų šalių logotipų ar prekės ženklų, kurie yra atkuriami mūsų svetainėje, naudojimas pažeidžia mūsų teises ir (arba) trečiųjų šalių teises, ir tai yra neleidžiama.

## **§ 9 BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS**

Jei kuri nors iš šių bendrų nuostatų yra arba tampa negaliojančia, tai neturi įtakos likusių nuostatų teisiniam galiojimui. Manoma, kad vietoj negaliojančios nuostatos buvo susitarta dėl galiojančios nuostatos, kuri labiausiai atitinka ekonominį tikslą, kurį ketinama priimti.

## **§ 10 TAIKYTINA TEISĖ IR JURISDIKCIJOS VIETA**

1. Netaikant visų kitų įstatymų, taikomi Vokietijos Federacinės Respublikos įstatymai.
2. Vykdyimo vieta yra 10961 Berlynas, Vokietija, jei sutarties šalys yra prekybininkai, juridiniai asmenys, kuriems taikoma viešoji teisė, arba specialūs fondai pagal viešąją teisę.
3. Išimtinis kompetentingas teismas, nagrinėjantis visus esamus ir būsimus reikalavimus, kylančius iš šių sutartinių santykių, yra Berlyno Tempelhofo – Kreuzbergo apygardos teismas arba šio teismo aukštesnysis apygardos teismas, jei susitariančiosios šalys yra prekybininkai, juridiniai asmenys pagal viešąją teisę, arba specialūs fondai pagal viešąją teisę arba bent viena iš susitariančiųjų šalių neturi bendros jurisdikcijos vietos Vokietijos Federacinėje Respublikoje.

(Versija: 2020 m. Liepos mėn.)